

## GERECHT

**Arrest van het Gerecht van 20 september 2011 — Arch Chemicals e.a./Commissie**(Gevoegde zaken T-75/04 en T-77/04 tot en met T-79/04) <sup>(1)</sup>**(„Beroep tot nietigverklaring — Veterinairrechtelijke voorschriften — Op markt brengen van biociden — Verordening (EG) nr. 2032/2003 — Niet individueel geraakt zijn — Niet-ontvankelijkheid”)**

(2011/C 319/19)

Procestaal: Engels

**Partijen**

*Verzoekende partijen:* Arch Chemicals Inc. (Norwalk, Connecticut, Verenigde Staten) en Arch Timber Protection Ltd (Castleford, West Yorkshire, Verenigd Koninkrijk) (zaak T-75/04); Rhodia UK Ltd, voorheen Rhodia Consumer Specialities Ltd (Watford, Hertfordshire, Verenigd Koninkrijk) (zaak T-77/04); Sumitomo Chemical (UK) plc (Londen, Verenigd Koninkrijk) (zaak T-78/04); en Troy Chemical Co. BV (Vlaardingen, Nederland) (zaak T-79/04); (vertegenwoordigers: K. Van Maldegem en C. Mereu, advocaten)

*Verwerende partij:* Europese Commissie (vertegenwoordigers: aanvankelijk X. Lewis en F. Simonetti en vervolgens P. Oliver en G. Wilms, gemachtigden)

*Interveniënte aan de zijde van verzoekende partijen:* European Chemical Industry Council (CEFIC) (Brussel, België) (vertegenwoordigers: aanvankelijk M. Bronkers, Y. van Gerven en P. Charro en vervolgens Y. van Gerven, advocaten)

*Interveniënten aan de zijde van verwerende partij:* Europees Parlement (vertegenwoordigers: aanvankelijk A. Neergaard en M. Moore en vervolgens A. Neergaard en J. Rodrigues, gemachtigden), Raad van de Europese Unie (vertegenwoordigers: aanvankelijk B. Hoff-Nielsen, M. Sims en F. Ruggeri Laderchi, vervolgens M. Sims en F. Florindo Gijón en tenslotte F. Florindo Gijón en R. Liudvinaviciute-Cordeiro, gemachtigden) en Koninkrijk der Nederlanden (vertegenwoordigers: aanvankelijk S. Terstal en vervolgens H. Sevenster, gemachtigden)

**Voorwerp**

Verzoek om nietigverklaring van de artikelen 3, 4, lid 2, 5, lid 3, 10, lid 2, tweede alinea, 11, lid 3, 13 en 14, lid 2, van en van bijlage II bij verordening (EG) nr. 2032/2003 van de Commissie van 4 november 2003 inzake de tweede fase van het in artikel 16, lid 2, van richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende het op de markt brengen van biociden bedoelde tienjarige werkprogramma en houdende wijziging van verordening (EG) nr. 1896/2000 (PB L 307, blz. 1)

**Dictum**

- 1) De beroepen worden verworpen.
- 2) Arch Chemicals Inc., Arch Timber Protection Ltd, Rhodia UK Ltd, Sumitomo Chemical (UK) plc en Troy Chemical Co. BV zullen hun eigen kosten alsmede die van de Europese Commissie dragen, daaronder begrepen, wat Sumitomo Chemical (UK) plc betreft, de kosten die op de procedure in kort geding zijn gevallen.

- 3) Het Europees Parlement, de Raad van de Europese Unie, het Koninkrijk der Nederlanden en de European Chemical Industry Council (CEFIC) zullen hun eigen kosten dragen.

<sup>(1)</sup> PB C 106 van 30.4.2004.**Arrest van het Gerecht van 20 september 2011 — Arch Chemicals e.a./Commissie**(Gevoegde zaken T-400/04 en T-402/04 tot en met T-404/04) <sup>(1)</sup>**(„Veterinairrechtelijke voorschriften — Op markt brengen van biociden — Opstelling van lijst van op markt aanwezige werkzame stoffen — Beschikking houdende weigering om aantal bepalingen van regeling te wijzigen — Beroep wegens nalaten — Verplichting tot handelen — Beroep tot nietigverklaring — Niet individueel geraakt zijn — Niet-ontvankelijkheid”)**

(2011/C 319/20)

Procestaal: Engels

**Partijen**

*Verzoekende partijen:* Arch Chemicals Inc. (Norwalk, Connecticut, Verenigde Staten) en Arch Timber Protection Ltd (Castleford, West Yorkshire, Verenigd Koninkrijk) (zaak T-400/04); Rhodia UK Ltd, voorheen Rhodia Consumer Specialities Ltd (Watford, Hertfordshire, Verenigd Koninkrijk) (zaak T-402/04); Sumitomo Chemical (UK) plc (Londen, Verenigd Koninkrijk) (zaak T-403/04); en Troy Chemical Co. BV (Vlaardingen, Nederland) (zaak T-404/04); (vertegenwoordigers: K. Van Maldegem en C. Mereu, advocaten)

*Verwerende partij:* Europese Commissie (vertegenwoordigers: aanvankelijk X. Lewis en D. Recchia en vervolgens P. Oliver en G. Wilms, gemachtigden)

**Voorwerp**

Enerzijds, primair, een vordering strekkende tot vaststelling dat de Commissie ten onrechte heeft nagelaten een aantal bepalingen van verordening (EG) nr. 1896/2000 van de Commissie van 7 september 2000 inzake de eerste fase van het in artikel 16, lid 2, van richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende biociden bedoelde programma (PB L 228, blz. 6) en van verordening (EG) nr. 2032/2003 van de Commissie van 4 november 2003 inzake de tweede fase van het in artikel 16, lid 2, van richtlijn 98/8 en houdende wijziging van verordening nr. 1896/2000 (PB L 307, blz. 1) te wijzigen en, subsidiair, een vordering tot nietigverklaring van de brief van de Commissie van 20 juli 2004 houdende afwijzing van de door verzoeksters geformuleerde verzoeken, en anderzijds, primair, een vordering tot vergoeding van de schade die verzoeksters zouden hebben geleden door het nalaten van de Commissie en subsidiair een vordering tot vergoeding van de door de brief van de Commissie van 20 juli 2004 veroorzaakte schade

**Dictum**

- 1) De beroepen worden verworpen.
- 2) Arch Chemicals Inc., Arch Timber Protection Ltd, Rhodia UK Ltd, Sumitomo Chemical (UK) plc en Troy Chemical Co. BV zullen hun eigen kosten alsmede die van de Europese Commissie dragen.

(<sup>1</sup>) PB C 19 van 22.1.2005.

**Arrest van het Gerecht van 21 september 2011 — Berliner Institut für Vergleichende Sozialforschung/Commissie**

(Zaak T-34/08) (<sup>1</sup>)

**(„Financiële bijstand in kader van Daphne II-programma — Bepaling van aan ontvanger te betalen bedrag — Onjuiste beoordeling”)**

(2011/C 319/21)

Procestaal: Duits

**Partijen**

*Verzoekende partij:* Berliner Institut für Vergleichende Sozialforschung eV (Berlijn, Duitsland) (vertegenwoordigers: aanvankelijk B. Henning, vervolgens U. Claus en ten slotte S. Reichmann en L.-J. Schmidt, advocaten)

*Verwerende partij:* Europese Commissie (vertegenwoordigers: aanvankelijk S. Grünheid en B. Simon, vervolgens S. Grünheid en F. Dintilhac, gemachtigden)

**Voorwerp**

Verzoek tot nietigverklaring van het besluit van de Commissie van 16 november 2007 om een deel van verzoeksters kosten in het kader van subsidieovereenkomst JAI/DAP/2004-2/052/W als niet-subsidiabel aan te merken

**Dictum**

- 1) Het besluit van de Commissie van 16 november 2007 om een deel van de kosten van Berliner Institut für Vergleichende Sozialforschung eV in het kader van subsidieovereenkomst JAI/DAP/2004-2/052/W als niet-subsidiabel aan te merken, wordt met betrekking tot de onder de posten A 6, A 39, A 40, A 41, A 43 en E 41 opgenomen uitgaven nietig verklaard.
- 2) Berliner Institut für Vergleichende Sozialforschung draagt twee derde van haar eigen kosten en twee derde van de kosten van de Europese Commissie. De Commissie draagt een derde van haar eigen kosten en een derde van de kosten van Berliner Institut für Vergleichende Sozialforschung.

(<sup>1</sup>) PB C 79 van 29.3.2008.

**Arrest van het Gerecht van 20 september 2011 — Arch Chemicals e.a./Commissie**

(Zaak T-120/08) (<sup>1</sup>)

**(„Beroep tot nietigverklaring — Veterinairrechtelijke voorschriften — Op markt brengen van biociden — Verordening (EG) nr. 1451/2007 — Niet individueel geraakt zijn — Niet-ontvankelijkheid — Verstekprocedure”)**

(2011/C 319/22)

Procestaal: Engels

**Partijen**

*Verzoekende partijen:* Arch Chemicals Inc. (Norwalk, Connecticut, Verenigde Staten), Arch Timber Protection Ltd (Castleford, West Yorkshire, Verenigd Koninkrijk), Rhodia UK Ltd (Watford, Hertfordshire, Verenigd Koninkrijk), Sumitomo Chemical (UK) plc (Londen, Verenigd Koninkrijk) en Troy Chemical Co. BV (Vlaardingen, Nederland) (vertegenwoordigers: K. Van Maldegem en C. Mereu, advocaten)

*Verwerende partij:* Europese Commissie (vertegenwoordigers: P. Oliver en E. Kruzikova, gemachtigden)

*Interveniënte aan de zijde van verzoekende partijen:* European Chemical Industry Council (CEFIC) (Brussel, België) (vertegenwoordigers: aanvankelijk Y. van Gerven en V. Terrien, vervolgens Y. van Gerven, advocaten)

**Voorwerp**

Verzoek om nietigverklaring van de artikelen 3, lid 2, 4, 7, lid 3, 14, lid 2, tweede alinea, 15, lid 3, en 17 van en van bijlage II bij verordening (EG) nr. 1451/2007 van de Commissie van 4 december 2007 betreffende de tweede fase van het in artikel 16, lid 2, van richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende het op de markt brengen van biociden bedoelde tienjarige werkprogramma (PB L 325, blz. 3)

**Dictum**

- 1) Het beroep wordt verworpen.
- 2) Op de door het Europees Parlement en de Raad van de Europese Unie ingediende verzoeken tot interventie hoeft niet te worden beslist.
- 3) Arch Chemicals Inc., Arch Timber Protection Ltd, Rhodia UK Ltd, Sumitomo Chemical (UK) plc en Troy Chemical Co. BV zullen hun eigen kosten dragen.
- 4) De European Chemical Industry Council (CEFIC) zal haar eigen kosten dragen.

(<sup>1</sup>) PB C 128 van 24.5.2008.